Regulations and other acts

M.O., 2001-001

Order of the Minister of Health and Social services dated 7 March 2001 to designate breast cancer detection centres

Health Insurance Act (R.S.Q., c. A-29)

THE MINISTER OF STATE FOR HEALTH AND SOCIAL SERVICES AND MINISTER OF HEALTH AND SOCIAL SERVICES,

CONSIDERING paragraph b.3 of the first paragraph of section 69 of the Health Insurance Act (R.S.Q., c. A-29);

CONSIDERING the designation of breast cancer detection centres by Minister's order dated 11 June 1998;

CONSIDERING that it is necessary to amend that Minister's order to remove the name of a detection centre that has ceased its activities:

ORDERS:

That the following breast cancer detection centre no longer be designated for the Montréal-Centre region:

Services radiologiques de Montréal 3875, rue Saint-Urbain, bureau 205 Montréal, Québec H2W 1V1.

Québec, 7 March 2001

PAULINE MAROIS, Minister of State for Health and Social Services and Minister of Health and Social Services

4156

M.O., 2001

Order number 450 of the Minister of Natural Resources dated 20 March 2001

Forest Act (R.S.Q., c. F-4.1)

Regulation respecting unit rates applicable to the calculation of dues for forest management permits for the supply of wood processing plants

WHEREAS under the third paragraph of section 5 of the Forest Act (R.S.Q., c. F-4.1), the Minister shall determine the unit rates for the classes of forest management permits for which the unit rates have not been determined by regulation of the Government;

WHEREAS under section 72 of that Act, the Minister shall determine the unit rate corresponding to the stumpage value according to the rules of calculation determined by regulation of the Government;

WHEREAS by Order in Council number 372-87 dated 18 March 1987, the Government made the Regulation respecting forest royalties;

WHEREAS in accordance with sections 2 and 7 of that Regulation, it is expedient to establish the unit rates for the stumpage value applicable to the calculation of the dues payable by the holder of a forest management permit for the supply of a wood processing plant for the 2001-2002 fiscal year;

WHEREAS in accordance with sections 10 and 11 of the Regulations Act (R.S.Q., c. R-18.1), a draft of the Regulation attached to this Order was published in Part 2 of the *Gazette officielle du Québec* of 31 January 2001 with a notice that it could be made by the Minister upon the expiry of a 45-day period following that publication;

WHEREAS the 45-day period has expired;

WHEREAS under section 18 of that Act, a regulation may come into force on the date of its publication in the *Gazette officielle du Québec*, or between that date and the date applicable under section 17 of that Act, where the authority that has made it is of the opinion that the urgency of the situation requires it;